

Foglio di lavoro 2 : Importanza della prima lingua per la seconda lingua  
(lavoro a coppie, lavoro di gruppo)

## ● Importanza della prima lingua per la seconda lingua

### Lavoro a coppie

Scegliete con il vostro partner una tra le 4 dichiarazioni sottostanti.

Chiarite le parole sconosciute. Poi discutete con il vostro partner:

- Condividete la stessa opinione?
- In caso contrario, cosa fareste diversamente?
- Quali sono i punti in cui avete delle divergenze?

Durante i primi mesi, un bebè ha bisogno soprattutto di cibo e sonno, pannolini puliti e vestiti caldi. Quando mio figlio sarà più grande, che parlerà e mi potrà capire, discuterò con lui nella mia lingua materna.

Con mio figlio parlo sempre turco. È la mia lingua materna. Mio figlio può guardare solo la televisione turca e può giocare solo con bambini turchi. Gli racconto fiabe e gli canto in turco. Non deve dimenticare la sua lingua materna! A scuola, impara l'italiano. Va bene ed è giusto così. Ma a casa, non voglio sentire parlare italiano.

Mio marito è svizzero. Non capisce la mia lingua materna. Desidero che mia figlia non abbia in seguito problemi a scuola, e che porti a casa delle belle note. Per questo imparo l'italiano, e parlo sempre in italiano con mia figlia e mio marito. Faccio molti errori, ma non è importante. Mia figlia deve imparare solo l'italiano altrimenti rischia di confondersi.

Quando a casa con i loro genitori i bambini parlano una lingua diversa rispetto a quella che parlano al parco giochi o all'asilo nido, è il caos. Certamente, capiscono un po' tutte e due le lingue. Ma non sono in grado di parlarle correttamente. Più tardi a scuola avranno dei problemi. Penso che non vada bene. Ma non so cosa fare.

### Lavoro di gruppo

Lavorate con un altro gruppo di 2 persone che ha scelto la vostra stessa dichiarazione.

Discutete tra di voi e rispondete alle seguenti domande:

Siete tutti d'accordo? Ci sono dei punti in cui avete delle divergenze? Raccontate i vostri pensieri durante la sessione plenaria.